

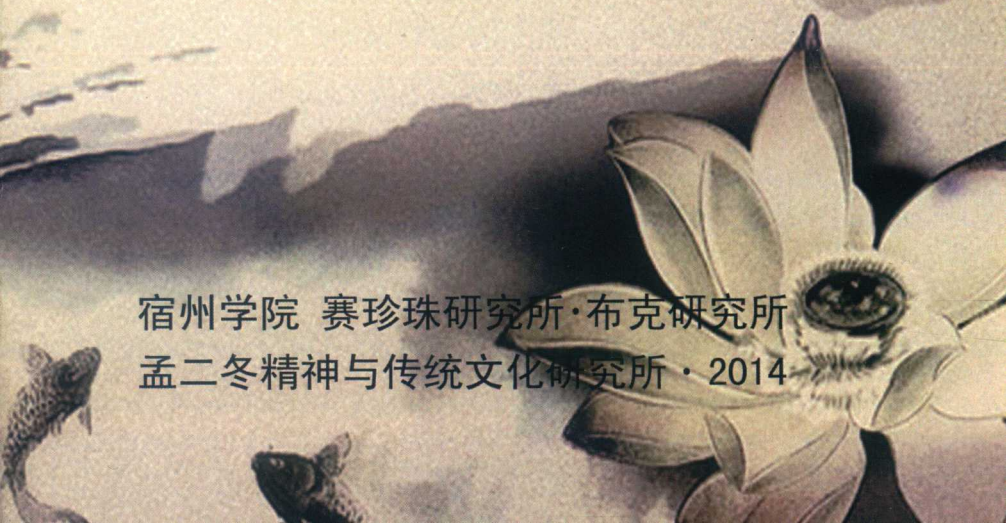
皖北历史文化丛刊

邵体忠先生志异随笔汇编

消寥暇语  
埭下异闻

邵体忠 著

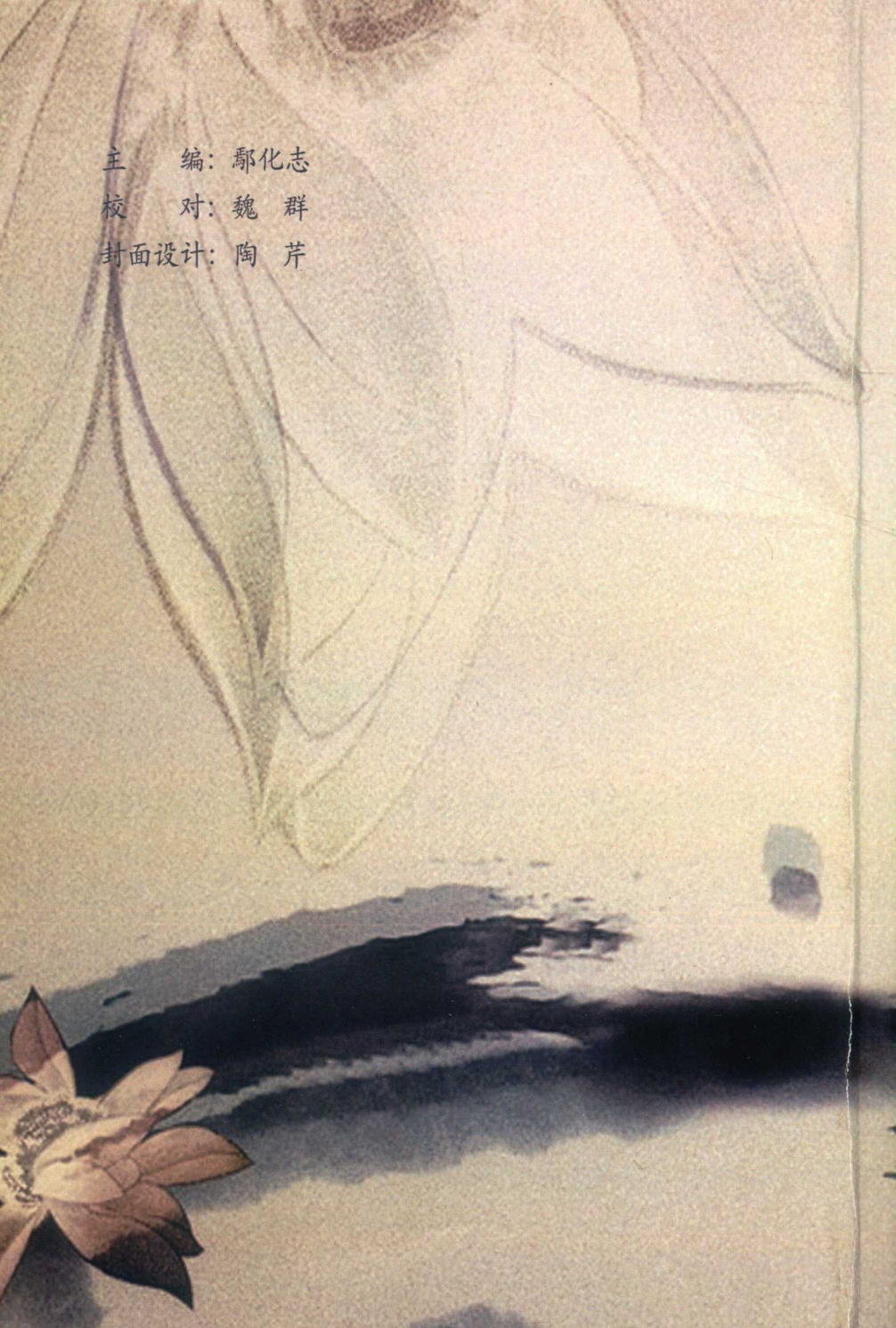
宿州学院 赛珍珠研究所·布克研究所  
孟二冬精神与传统文化研究所·2014









The background of the page is a traditional Chinese ink wash painting. It depicts a pond with large, detailed lotus leaves in shades of green and brown. A lotus flower is in bloom in the lower-left corner, showing its petals and central seed pod. The water is rendered with dark, expressive brushstrokes, and a small, dark object is visible in the distance on the right side.

主 编：鄢化志

校 对：魏 群

封面设计：陶 芹

邵公体忠先生《消寥暇语》序

邵体忠先生志异随笔之一

# 消寥暇语

邵体忠撰

2009年岁次己丑

书 名：邵体忠先生志异随笔汇编  
消寥暇语 埵下异闻

作者：邵体忠

编 校：宿州学院赛珍珠——布克研究所

字 数：110 千字 印数：100 册

版 次：2003 年 7 月第 1 版 2016 年 3 月第 2 版

编者地址：安徽省宿州市汴河中路 49 号  
宿州学院西校区赛珍珠研究所

邮 编：234000 电话：0557-3683812

网 址：[http : //sz.ahsztc.edu.cn/](http://sz.ahsztc.edu.cn/)

排版 印装：宿州市神韵图文社

## 邵公体忠先生《消寥暇语》序

余师邵体忠先生年届白寿而矍铄有加，目朗神清，睦睦如也；容止徐舒，恂恂如也。先生承家学之渊源，驭学海之方舟，于传统文化之经史子集、世界文明之宏蕴微旨，罔不由文学之道，触类旁通。晚年益以滋兰九畹之余暇，致力于乡土文脉之绍传与博闻洽识之述录。跨入新世纪以来，先生砚耕之笔尤健。不惟各大报刊频见吟诵佳什，且于中央至省市电视媒体亦屡展博雅丰神。其诗词文赋汇聚付梓者，自2002年以来几乎逐年有成：

2002年：《古汴留痕》；                      2003年：《甬下异闻》

2004年：《晚窗集》；                      2006年《拾翠集》

2007年：《赛珍珠研究五题》；

2008年《赛珍珠研究小札》

2009年以来，先生又掇拾经史，网罗旧闻，择其有关文学艺术、有裨世道人心者，缀为《消寥暇语》百则，付梓前命予作序。大哉先生，其弘文渊府，渺予小子，何敢赞一词？然又复以先生之神旺笔健，实为盛世长寿之征而由衷欢忭庆幸。故

追慕汗颜之余，不揣顽陋，敬撰疏札，以奉先生之命。

展阅《消寥暇语》百例，恍若置身世象灵台、诗文渊藪：既蕴中外文苑、古今名流，亦涉尘世真幻，灵异幽明。诸凡纪事实、探物理、辨疑惑、示劝诫、采风俗、助谈笑者，罔不娓娓有致，厘然有当。所述虽不避委巷迂怪妄诞之言，然正如《汉书·艺文志》云：“小说出于稗官”，夫稗官，史官之细微者也。是以《隋书·经籍志》、《崇文书目》，皆列《虞初》之书于“杂史”部类，而《后汉书》也列《搜神记》、《风俗通》之素材，《晋书》益泛采《语林》、《世说》、《幽明》、《异苑》之事语。故司马光云李延寿之书“虽于襍祥诙嘲小事无所不载，然亦近世之佳史”。方之史籍所录，前修之论，则邵先生此集，实为史册笔廛之良辅也！安得遂以委巷小辨、流俗短书而衡之，岂可仅以先生自谦之“消寥”休暇之文而等闲视之？

夏历庚寅孟春之月初七日

泰历二〇一〇年二月十九日

晚生后学鄢化志敬序



邵先生志异随笔之一《消寥暇语》

## 目 录

### 序

- 一、 天助自助·布克的成就·····1
- 二、 布凯、珍珠旅宿前后的各自心情变化·····4
- 三、 邀请来宿办学的甘女士是怎样评价珍珠的·····5
- 四、 诗语成谶（1）郁达夫·····6
- 五、 诗语成谶（2）苗沛霖·····8
- 六、 诗语成谶（3）徐树铮 附张骞怪梦·····9
- 七、 天道好还（一）·····10
- 八、 天道好还（二）·····12
- 九、 天机难泄·····13
- 十、“九十九先生”释义：白崇禧、蒋介石等·····14
- 十一、八字灵验·····16
- 十二、相面言中·····18
- 十三、相面续谈·····19
- 十四、唐纳占卦·····20
- 十五、康同璧占卜·····22
- 十六、崇祯测字·····23
- 十七、康有为脱险·····25

十八、洪秀全传教医病 .....	27
十九、辰州符 .....	28
二十、鞭尸 .....	29
二十一、洪苗不秀 .....	29
二十二、博有玄理 .....	30
二十三、夙缘得书 .....	31
二十四、活人出殡 .....	33
二十五、牙牌神数应验 .....	34
二十六、祸有不测 .....	36
二十七、逝同月日 .....	37
二十八、点元旧闻 .....	38
二十九、猫兔主灾 .....	40
三十、 夤夜鬼影（一） .....	41
三十一、夤夜鬼影（二） .....	41
三十二、车轮不转 .....	42
三十三、狐魅盗鞋 .....	43
三十四、异常回光 .....	44
三十五、会孺得利 .....	46
三十六、民谚惊心 .....	47
三十七、梦事证实 .....	50
三十八、钱仲联琐记 .....	51
三十九、佛咒救难 .....	52
四十、 因祸得福 .....	53
四十一、水淹泗州 .....	55
四十二、梦居山脚 .....	56

四十三、吝贪贾祸	57
四十四、黑爪白爪	57
四十五、深夜羊鸣	60
四十六、性福不幸	61
四十七、躐等作祟	62
四十八、转世传闻（续前）	63
四十九、报在妻女	64
五十、露才不祥	66
五十一、无功受赏（笑诗一则）	67
五十二、亲多暴卒	68
五十三、福命难测	69
五十四、怠惰艰困	70
五十五、联语互嘲	71
五十六、弃圆求缺	74
五十七、“重名”受害	76
五十八、礼尚往来	77
五十九、六道轮回	79
六十、才人运蹇	81
六十一、当代武松	83
六十二、鸾仙填词	84
六十三、“机”不可失	85
六十四、中华“怪人”	88
六十五、屠狗刘臭	99
六十六、如意君传	90
六十七、璀璨宝地	90

六十八、牵强作谶	90
六十九、诊脉知祟	91
七十、北皖一凤	92
七十一、尹师趣话（一）	93
七十二、尹师趣话（二）	94
七十三、谈鬼说教	96
七十四、梦斩天狼	96
七十五、始爱终弃	98
七十六、合欢有道	99
七十七、家钱启示	101
七十八、政客传奇	102
七十九、人生三不幸	103
八十、“脱阳”妄语	104
八十一、才人少寿	105
八十二、豁达大度	106
八十三、洪武索命	107
八十四、梦点状元	108
八十五、重拜花烛	109
八十六、火精转世	110
八十七、纪公谪因	110
八十八、纪昀善联（附黄恂《纪果庵与纪晓岚》）	111
八十九、幼童课文	112
九十、为善延泽	113
九十一、官场轶闻	114
九十二、肉不附骨	115

九十三、矮身多寿·····	116
九十四、曹操疑冢·····	117
九十五、士禎异梦·····	117
九十六、忠厚得报·····	118
九十七、圆梦意趣·····	119
九十八、少年得意·····	119
九十九、故伎重演·····	120
一百、徐桐后代·····	121

附录一：学者来函三件（参见本册、11 则、38 则、93 则等）

1、吕贞白先生 1985 年 3 月 6 日来函

①吕贞白先生来函释文

②吕贞白先生来函手迹原件

③吕贞白先生简介

2、钱仲联先生 1985 年 4 月 7 日来函

①钱仲联先生来函释文

②钱仲联先生来函手迹原件

③钱仲联先生简介

3、钱仲联先生 1985 年 9 月 2 日来函

①钱仲联先生来函释文

②钱仲联先生来函手迹原件

附录二：纪果庵与纪晓岚

附录三：水下古市——被淹没的泗州城（参见本册第四十一则《水淹泗州》）



## 一、天助自助—布克的成就

宿州人民的真诚友人——约翰·布克

关于洛辛·布克早岁来华的前因后果，我在拙作《从比翼到分飞》一篇短文，已作叙述。（参阅《赛研小札及其它》）本文再作补充介绍：

洛辛·约翰·布克1890年出生于美国纽约达柴斯小镇一个淳朴农民家庭，早岁有志学农。1914年，毕业于康奈尔大学。当年，早有意来中国，促进中国农业科学化，适巧美国基督教北长老会，正招收自愿去华人员，他报名参加，遂即受雇用。来华后被分派到位于华东的宿州（赛著《我的几个世界》（前半生自传）里，说宿州地处华北，不确），他于1915年12月到宿，宿州教会接收后，决定由他负责建立一所“农事部”，他先去南京接受几个月的汉语培训，然后回到宿州，在宿城南郊的芦家庄（即今宿州市党校），教会购买的田地上建立“农事部”。他本人住在城里福音堂大院，大礼拜堂稍东的二层平楼，教会单身职工宿舍，骑着一辆当日州民罕见的脚踏车，人们对这一新奇的车子称为“洋驴子”，走访远近农户，他进行多种小麦试验，目的想为饱受自然灾害之苦的农民，找寻到抗灾能力强，成熟期短的良好小麦。

他不辞劳苦地深入宿州僻远村庄，多于田头地边或豆棚瓜

架之下与农民交谈，因他学习汉语时间过短，他的汉语水平有限，说不通时，就由陪同他的夫人出面，企图说服农友采用他的技术性指导，但农友靠千百年来祖先采取的耕作经验已成习惯，很难一下子就听从他的指导，率多是敷衍了事。经过一段时间之后，他原来的一腔热情逐渐降温，更加上他屡次要求美国“差会”增加各种改良农业的设备的经费，始终落空，致使他数年推广小麦良种和先进农技的工作，终以失败告终。正好他过去的一位同学，在南京金大农学院负责，写信邀他去该院执教，他开始动摇了，他想：我不如去执教，教出的学生或许能实现我的愿望。他终于辞去了宿州“农事部”的工作，偕眷到南京金大执教。他到金陵农学院后，成立了“农业经济系”教书的时间也较长，他一面认真教学，一面潜心研究中国农业经济问题。上世纪30年代，他先后出版了当时被认为是研究中国农业有重要影响的前沿著作的两本书：《中国农业经济》（1930）和《中国土地使用调查》（1931年）。他培育出不少农业技术人才。新中国建立前后，大多数都成农业专家、科学种田的中坚。据我知道的就有马立炎、李其田、丁振亚、李宏勋等人。建国之初，大豆专家宿州人丁振亚，他为我省为改良大豆品种和增产方面，做出了显著贡献。省府在合肥给了他一座楼房，并专用的汽车。这不是布克的第二理想接代传薪终于实现了吗？昔日政治制度腐败，农民长期遭受天灾、人祸（兵匪官绅）之压榨，

他当日即使获得麦豆良种，农民即令接受他先进技术指导也绝不能达到发家致富的目的，只有在共产党领导下的新社会才能使他们摆脱贫困。

时至今日，斯人已去，中国崛起，宿州广大农民，也由脱贫展现新貌，焕发青春，成为建设新的城乡不可或缺的一支巨大生力军。布克的善良心愿和坚韧的事业心，拳拳之念为国人及宿州农民所共鉴。他的严以律己，勤奋工作和不屈不挠的精神和高尚的国际友情，已经载入中国（从国家到地方）农业史册。我记得西谚有云：“天助自助者”。

A well-known Pro-verb says:

God heaven helps those who help Themselves

布克先生前半生莅华（宿州——南京——成都）的作为，无愧是一位品德高尚、事业成就非凡的“天助自助者”，他早已在中美人民交流互助史上留下一块永不磨灭的心碑。

## 二、布克、赛珍珠旅宿前后的各自心情变化

赛珍珠与布克离婚后为何仍用他的旧姓

西方人姓名共分三部分,按顺序是(自)名——父名——姓(一般用父姓)。女结婚后,姓氏从男方。这三者中间用音介号(·)隔开。以赛珍珠为例: Pearl·Sydenstricker·Buck(珍珠·赛兆祥·布克),也可简写作Pesrl·S·Buck. 中间的“S”代表过多的字母。

她琵琶别抱后,仍沿用布克姓氏,并没有改用后夫查理德·沃尔什的姓氏。究其原因,她早在1934年,因《大地》一书(仅为通俗读物)文学品味不高,但已成全美畅销书,不久又获普林策文学奖,她的姓名已广为人知。1938年获得“诺贝尔文学奖”,声名已驰全球,她获“诺奖”,主因还在于这部《大地·三部曲》的题材新颖——小说人物集中反映了旧中国广大农民的贫困生活及其心声。起到了沟通中西方文化的桥梁作用。赛氏之所以能够广交社会最底层的农友,获得体验生活的机遇,正是她的第一任丈夫布克给与她的。她睿智、善思,自然会认识到,是布克把她带进“农民世界”。为了补偿“旧情”,她的姓氏还是“仍旧贯”,不改为好!斯人已逝,实际无法询问,以上姑妄之言,仅凭臆测,请读者指正。